



町花フィリソシンカ

# ちやたん

CHATAN No.364



町木センダン



●花のかじまや〜まで、ちや〜がんじゅう！

夫婦そろってトーチカを迎える島袋夫妻(謝苧区在住)

家族や親戚の方々がそろっておじいとおばあをお祝いしました。これからも健康に気をつけて、夫婦そろって長生きしてくださいね。

Contents

■平成19年度広島長崎平和学習	2~3	■平成19年度赤十字活動資金	10
■平成19年度北谷町行政懇談会	4~5	■フロン類の回収にご協力お願いします	11
■税金なんてだらう	6	■Book Post	12
■健康だより子ども家庭課からのお知らせ	7	■お知らせ	14~15
■地域フラッシュ	8~9	■北谷町平和祈念祭	裏表紙

2007. 10

# 平成19年度広島長崎平和学習

## 〜原爆の地を訪れ、学んだ命の尊さ〜

今年の広島長崎平和学習派遣事業では、町内の高校生2名が広島へ(8月5日〜7日)、中学生4名が長崎へ(8月7日〜10日)派遣されました。平和祈念式典への参列や、被爆体験者の講話、現地の人達との交流等をおして学んだことを8月17日の報告会にて発表を行いました。

山城 葉月さん

北谷高校2年

8月6日、私たちは広島市の主催する平和記念式典に参加しました。式典には、内閣総理大臣、広島県知事等をはじめ、多くの人が参加しました。

また、子ども代表の平和への誓いは、力強く、胸を打たれました。式典が終わった後、広島被爆者援護会主催の「献花・献水慰霊式」へ参列し、平和メッセージを読み上げました。少し緊張しましたが、私たちの思いをしっかりと伝えられたので良かったと思います。

その後、元安川にて「灯ろう流し」に参加し、灯ろうに「世界が平和になりますように」と書いて流しました。

戦争という悲劇を二度と起こさないため、私が広島で聞いたこと、見たことを家族や友達等、多くの人たちに伝え、戦争のない平和な世界にしたいです。

吉田 絢菜さん

北谷高校2年

私が広島で特に印象に残ったのは原爆ドームのお話です。

元々は、広島産業奨励資料館と呼ばれていましたが、被爆後、建物の上にある丸い形がドームに見えることから原爆ドームと呼ばれるようになったそうです。

このドームは1996年に世界遺産として登録されましたが、広島被爆者援護会の瀬木さんは、「この原爆ドームが無ければ戦争の恐ろしさが分からないというのとはとても悲しいことだ。」と語ってくれました。

そして、最後に「君達は立派な大人になってほしい。戦争など二度と起こらない平和を作ってほしい。」と私達に笑顔で語ってくれました。

私はこの言葉を一生忘れません。また、この経験を

無駄にしないように一人でも多くの人に戦争や原爆の恐ろしさを伝えていきたいと思えます。

伊波 興良さん

北谷中学校1年

長崎県での4日間は毎日晴れが続いて暑かったけど、平和式典では何人もの人々がテントの外で汗を流しながら見守っていて、世界中の人々も、あのように平和を望んでいたら、争いごとはなくなるのと思いました。

そして僕はまず平和にするために身近で小さいことから変えようと思いましたが、これは、「欲ばりをしない」ということです。このことを世界中の人々ができれば、あの戦争も最初はあのエネルギーが欲しい、あの土地が欲しいということから始まっているのでなくなると思いました。

これからは、この平和学

広島



長崎



習で学んだことを伝え平和について意識・関心を持ってこれからの未来を誰もが「平和だ」と自信を持っていえる世の中をみんなで作れるといいと思います。

稲嶺 千春さん

北谷中学校2年

私達の住んでいる日本は唯一法律で戦争をしてはいけないと定められている国です。このきまりを永遠に守り続けるためにも一人一人が平和を願い続けなくてはなりません。だから私は「戦争」を伝えます。たくさんの人々に伝えます。今から62年前に犠牲になった7万5千人余りの命を決して無駄にはいきません。大切な誰かを失った遺族の方々の思いも無駄にはいきけません。そこから何か学ばなければならぬと思います。

上原 克生さん

桑江中学校2年

僕は、この長崎平和学習の中で一番心に残っているのは、3日目の「長崎原爆犠牲者慰霊平和式典」の時の被爆者代表の正林さんの「平和への誓い」です。あの一発の原子爆弾は、一瞬にして無差別大量殺戮をし、7万5千人の人が亡く

なり、7万5千人の人が傷つきました。

戦争や核兵器で多くの人が亡くなったのです。戦争は絶対にいけないし、核兵器はもう二度と人類が使用してはいけないと強く思いました。

吉田 瑠歌さん

桑江中学校2年

長崎平和学習でのフィールドワークでは、被爆したクスの木や山王神社の二の鳥居などの被爆地めぐりや被爆体験者の実体験を聞いたりしました。

被爆体験者の実体験を聞いて、私は、なんだか胸に砂の詰まったような気持ちになりました。水も飲めず苦しみ亡くなっていた人々、最後まで自分よりも家族を愛し、思い消えていった沢山の命。そして大切な誰かを亡くし、決して拭いきれぬ悲しみと戦い、今を生きる遺族達。

私はそれまで忘れていました。友達や家族がどれほどにも大切な存在であり、それを亡くす事が、どんなにも恐くて堪らないのかという事を感じ、どれほどに生きていく事が素晴らしい事なのかという事を感じ、この気持ちを一瞬、強く持ち続けたと思います。

## 第1回 北谷町観光協会フォトコンテスト開催！

北谷町観光協会は、北谷の自然、風物、名所、旧跡、行事、芸能などを対象とした写真を広く募集し、フォトコンテストを開催します。応募資格は問いません！皆様、ぜひご参加下さい。

- 1 題材：北谷の自然、風物、名所、旧跡、行事、芸能などを対象とした写真
- 2 応募資格：県内・県外を問わずどなたでも参加できます。
- 3 受付期間：平成19年10月22日(月)～平成19年11月5日(月) 午前10時から午後5時(土・日・祝日は除く)
- 4 応募規定

### ◆作品

(日)未発表の作品に限ります (月)カラー・モノクロどちらでも可 (火)単写真・組み写真可

(水)サイズは4つ切りまたはワイド4つ切りで額装は不可とし、ラミネート加工で提出する。

(木)デジタルフォトについては、実際の風景に即していることを条件とします。(デジタル加工処理をしていないもの)

(金)同一及び類似写真(連続写真など)の他のコンテストや出版物への応募した作品は不可

(土)被写体が人物または、写真に人物が入る場合は肖像権の侵害にならないよう本人の同意を取り付けること。万一、肖像権の侵害など第三者との間に紛争が生じた場合には当事者間で解決すること。

主催者側は一切責任を負いません。

(祭)他人の名前での応募は不可

※応募規定に違反したものは、審査対象外とし、入賞者発表後でも入賞を取り消すことがあります。

◆応募点数：一人3点以内

◆応募方法

作品ごとに題名、撮影年月日、撮影場所、住所、氏名、年齢、職業、連絡先電話番号を記入した応募票を作品裏に添付し、事務局内にて応募の受付をする。(郵送も可)

### 5 表彰

★北谷町観光協会賞 1点 ★北谷町長賞 1点

★特別賞 1点 ★佳作 5点 ★入選 10点

◆応募先・お問い合わせ先

〒904-0115 北谷町字美浜16番地2号 美浜メディアステーション2階  
北谷町観光協会事務局 : 926-5678 FAX: 926-5679



# 平成19年度 北谷町行政懇談会

北谷町では、7月24日(火)の美浜区での開催を皮切りに、8月23日(木)まで全11行政区において行政懇談会を開催し、参加者から多くのご質問、ご意見等がございました。その中から、質問とそれに対する回答をいくつか取り上げて掲載いたします。

## 北玉区から出た質問

Q

北玉区は空地、空家が多く、地主や家主が管理を怠り、ハブが出てきたり、ゴミが違法投棄されていたり、区でも困っている。条例もできているので役場から指導して頂けないか。また、台風後の清掃についても対応を早めにして欲しい。

A

ハブが出たり、違法投棄されている土地や家屋があったら、場所などを町のほうに知らせていただきたい。土地や家屋の所有者への指導を行っていききたい。

また、今回の台風については直撃で被害箇所が多かったため、対応が遅れました。ご理解下さいますよう、よろしく申し上げます。

## 宇地原区から出た質問

Q

白比川が大雨の度に、かなり増水して。床下浸水したりするが、何とかならないか。

A

白比川は県の所管となっており、改修工事を決定し、既に進めています。河川を27mに拡張するという計画で、用地買収もほとんど終了していますが、軍用地がかかっており、その部分の返還してもらわなければいけないため、日米合同委員会に了解を得る手続きを行っているところであります。

町としても、国、米軍に要請を行っているところです。

## 美浜区から出た質問

Q

美浜地域は、アメリカンビレッジなど町の発展と共に、交通に与える影響、騒音問題、沖縄署管内に占める事件事故の6割～7割が美浜地域で発生しているなど、いろんな問題を抱えている。

A

犯罪の大半が万引きで、警察署の協力をいただきながら、ボランティア組織による万引き防止パトロールの実施や、事業者にも警戒の申し出をしています。また、交通や防犯については警備派出所の交番格上げへの格上げについて要請を行っています。

騒音については、多目的広場でのイベント、コンサートが盛んに行われていますが、事業所にボランティアで依頼して管理をして頂いている状況であります。今後は管理規則の制定などの対応を行っていきます。

## 各行政区から多数出た質問

Q

西海岸道路の整備について、現在どういう状況なのか。

A

海上案や内陸案などがありましたが、キャンプ瑞慶覧からキャンプ桑江北側まで国道を20m拡幅し都市計画決定することが国から提案されており、町としても桑江伊平土地区画整理事業等でも対応に取り組んでいます。

北谷グスクなど拡幅の難しい箇所もありますが、基本的には現在の国道を拡幅することで進んでいます。

Q

北谷町には緑陰が足りないと思う。もっと樹木を増やした方がいい。

A

緑陰と花のある木をと、町の植樹については検討しているところです。

Q

区内道路にカーブミラーが無く、危険なところが多い。また、交通マナーの悪い車(特にYナンバー)も多く、子ども達が事故に遭わないか心配である。

A

カーブミラーの設置は各自治会から要望も多く、各区長さんと相談して検討していきたい。

また、Yナンバー車についてはスピードの出し過ぎや危険運転がかなりあることを伺っています。キャンプ瑞慶覧の渉外部に速度制限、子ども達の安全に対して十分注意して安全運転をするように要望していきたい。

## 北前区から出た質問

Q

ニライ橋河川敷にホームレスがたむろしており、ブルーシートを張って小屋を建てて昼間から飲酒している。この地域は区民の憩いの場で、散歩コースでもあり、問題が起こってからでは遅いので、町の方でも対応して欲しい。

A

河川敷は県の所管ではありますが、町の職員も何度か注意をしています。中部土木事務所でも注意を喚起するとのことです。

ホームレスの対策は総合的に対策しなければならない問題ですので、彼らに根本的にどう対応するのかも含んでいます。

現場で直接、地域の皆さんが不安に感じていることを訴え、指導していきたい。

### 上勢区から出た質問

Q

去った大雨で土砂災害が起きた現場に今後の対策として排水路の敷設をお願いしたい。また、嘉手納基地内の窪地から町道が溢れる程の水が流れてきたので嘉手納基地側に改修を申し出ることはいかないか。

A

土砂災害の起きた現場は恒久的な排水設備が無い状況にあり、大雨の際には同様な冠水が心配されています。現場の状況写真等がありましたら提供いただき、防衛施設局を通じて改善などを申し出たいと考えています。

### 桑江区から出た質問

Q

桑江17号線は夜間通行禁止となっているが、夜は若者のたまり場となっている。また、交通量が多く、歩道が無いので、役場へ行くのには危険を感じている。

A

住民から役場へのアクセス道路として強い要望から建設してきました。交通量は当初の交通予想量を大幅に上回り、1日に3,000～4,000台の交通量があると見ています。

夜間の通行禁止は深夜の暴走行為と、庁舎の管理上の懸念から時間規制を行っています。

また、歩道については、仮設道路に設置するのが困難な場所があり、別に歩行者専用道路ができないか検討中です。

### 砂辺区から出た質問

Q

砂辺1-8番地、1-9番地周辺に防犯灯が一つもなく、道の整備もされておらず、夜間は風紀上、防犯上好ましくない現状にある。いろんな構想があるとおもうが、なぜ、この地域だけ放置されている状況にあるのですか。

A

防犯の立場から事件事故を防ぐため防犯灯は必要であると考えています。防犯灯については自治会を通じて町に助成措置を求めていくという手続きがあり、地域の要望としてあげていただき対応したい。

また、当該土地が係争中の土地であり、町の土地ではない状況にあります。その状況と合わせながら、道路も整備していきたいと考えています。土地に関しても、土地利用がいつできるのかなど、整備を進めるかどうか状況を見極めながら検討していきます。

### 桃原区から出た質問

Q

桃原公園には死角が多く若者や浮浪者がたむろしている。管理権限のある人に桃原公園のパトロールをして欲しい。

A

桃原公園は委託警備会社や沖繩署も定期的な巡回を行っておりますが、公園管理者としても防犯担当と連携をとりながら対策について連携していきたい。また、見通しをよくするため、下枝の剪定などの対策も行っていきます。

### 謝苜区から出た質問

Q

起伏の激しい謝苜区では公共下水道が繋がっていない所が多く、これからどのような対処を行っていくのか。

A

謝苜区は地形的に下水道を繋げることが困難な場所で、世帯数が少ない地域はポンプの設置も難しく対応に苦慮しているところではありますが、色々検討していきたい。

また、個人所有地を通さないと下水道を引けない所もあり、担当課では十分検討していきたい。できる所から早めに進めていきたい。

### 栄口区から出た質問

Q

桑江郵便局前の十字路が渋滞し、栄口区の住宅地内によく進入してくる。役場向けの信号が短いことから渋滞が起きていると考えている。信号機の時差調整をして欲しい。

A

郵便局前の渋滞は把握していますが、道路の拡張による左折ポケットの設置などは厳しく、信号調整で対応するものと考えているが、警察署と協議をしていきたい。

### 宮城区から出た質問

Q

桑江浜川線・宮城1号線交差点の改良工事について、宮城区民からすれば1日も早く取り組んで欲しい。

A

平成17年度から事業が始まっており、平成18年度に設計、工事などを行っており、平成19年度には通行できるような形にしています。

ただ、国からの補助事業ということもあり、手続き上、19年度分の工事がまだできる状態ではありませんが、19年度中には開通できるように取り組んでいます。

沖縄国税事務所の税務相談室・沖縄分室は  
電話相談センターへ統合されます。

## 電話相談センター開設

平成19年11月1日から国税についてのご質問は  
電話相談センターでお答えします

・ 098-918-1101



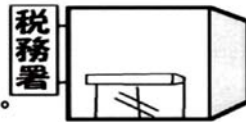
### 税務署の代表電話

沖縄税務署  
098-938-0031

税についてのご質問  
やご相談の方は  
「1」を選択  
電話相談センターへ  
おつなぎします

税務署に  
ご用の方は  
「2」を選択  
税務署へおつな  
ぎします

沖縄国税事務所の  
税務相談室・沖縄分室は  
電話相談センターへ統合されます。



お問い合わせ先 沖縄税務署 938-0031



11月1日(木)から、  
税務署での面接相談は予約制になります。  
(予約する際に面接相談での必要書類等を確認してください。)

## 税金なんでだろう ～延滞金編～

税金には納期限というものがあります。納期限を過ぎるとその翌日から延滞金が発生してしまいます。それは、期限内に税金を納めた人とそうでない人の公平さを保つために与えられるペナルティーなのです。

その割合は…なんと！年14.6%にもなるのです。(ただし納期限の翌日から一ヶ月を経過するまでの期間の割合は年7.3%または商業手形の基準割引率+4% 平成19年度は4.4%)

例えば、町・県民税の第1期分(納期限：平成19年6月30日)30,000円を平成19年12月30日に納めたとしたら…？

(1) 7月1日～7月31日までの31日間の計算

$$30,000 \times \frac{4.4}{100} \times \frac{1}{365} \times 31 = 112.1 \text{円} \rightarrow 112 \text{円} \dots (\text{日})$$

(2) 8月1日～12月30日までの152日間の計算

$$30,000 \times \frac{14.6}{100} \times \frac{1}{365} \times 152 = 1,824 \text{円} \dots (\text{月})$$

(日)+(月)=1,936円

算出した額の100円未満の端数は切り捨てを行い、延滞金は1,900円(税額6.3%)になります。

納期限を過ぎても支払わずに放っておくと延滞金と本税がほぼ同額なんてことも…。そうなるとうすす支払いが困難になり、延滞金があなただを苦しめます！

延滞金が発生しないように、本税をしっかりと納期限内に納めましょう。

10月は町・県民税第3期の納期です。納期限10月31日(水)  
納期限内にきちんと納めてください

お問い合わせ 北谷町税務課 936-1234 (内線195・196)

## 参加者募集！

## ウォーキング教室

講座の内容(予定)

1	11月1日(木)	ウォーキング仲間をつくろう
2	11月8日(木)	続かないをやっつけろ！
3	11月15日(木)	膝に負担をかけない歩き方
4	11月22日(木)	運動効果をあげるには？
5	11月29日(木)	五感を使ってウォーキングを楽しもう



時間 : 午後2時～午後4時  
 会場 : 北谷町保健相談センター  
 (ウォーキングは北谷公園のウォーキングコースへ移動)  
 対象 : 町内在住で70歳未満の方  
 費用 : 無料  
 申込 : 北谷町保健相談センター  
 936-4336(担当 真喜志、屋我)

・最近、運動不足かなあ・・・？  
 ・ダイエットしたい！  
 ・運動したいけど仲間がいない・・・  
 ・運動が続かない・・・  
 ・ウォーキング、始めてみようかな？  
 などなど思っている方！！  
 これを機会に一緒に運動を始めてみませんか？

## ※今年最後の住民健診 11月3日(土)に！

現在、お手元にあるチラシ、ハガキ、健康カレンダー等には住民健診最終日が10月28日(日)または12月2日(日)となっていますが、11月3日(土)の北谷町役場へ変更となりました。

以前の日程で健診を受けられようとした方々にご迷惑をかけ申し訳ございません

お問合せ先 北谷町保健相談センター 936-4336 (津波古、比嘉)

## 子ども家庭課からのお知らせ

## 乳幼児医療費助成 10月1日から小学校就学前まで拡大します！

北谷町の乳幼児医療費助成の対象年齢が、これまでの「5歳未満」から「小学校就学前」(6歳に達した日以後の最初の3月31日までの者)に拡大されます。(入院・通院費を無料化、一部負担金なし、所得制限なし)

○5歳以上で小学校就学前のお子さんがある方は手続きを！

今回の改正により、新たに乳幼児医療費助成の対象者となる5歳以上で小学校就学前のお子さんがある方は、下記により手続きをして下さい。また、現在、5歳未満のお子さんのいる方は、今お持ちの受給者証の有効期限が切れるときに再交付の手続きをして下さい。

○手続きに必要なもの

(日)医療保険被保険者証 (月)印鑑 (火)保護者(被保険者)の預金通帳(郵便局は除く)

○手続き場所(お問い合わせ)

北谷町 子ども家庭課 TEL936-1234 (内線252)

第7回北谷町中学生英語スピーチ及びカンパセーションコンテスト

8月30日(木)、ちやたんニライセンターカナイホールにて「第7回北谷町中学生英語スピーチ及びカンパセーションコンテスト」が行われました。



北谷中学校・桑江中学校からそれぞれ4名の中学生がコンテストに参加し、日頃の練習の成果をスピーチやカンパセーション(座談会)で発揮しました。

また、町内の各小学校の児童もオブサーバーとして参加し、英語で劇や合唱を披露し、観客から大きな喝采をあびました。

コンテストの結果、宮城圭さん(桑江中3年)と高宮城葵さん(北谷中3年)が優秀賞を、垣花真理亜さん(桑江中3年)と座喜味沙耶さん(北谷中2年)が優良賞をそれぞれ受賞しました。受賞した4名はイギリスに派遣され、現地の学生達と交流を深める予定です。

演劇「6年1組のロミオとジュリエット」



子ども劇団「NIRA I」が年間の活動の集大成として、8月11日(土)と12日(日)にちやたんニライセンターカナイホールで「6年1組のロミオとジュリエット」を上演しました。

この劇は、ある小学校の6年1組はクラスが2つに分かれて毎日ケンカばかり、そんな中で学芸会で「ロミオとジュリエット」を演じることになるというストーリーでした。

ホールにはたくさんの観客が入り、観客の皆さんは、子ども達の劇に見入っていました。

区民の地域活動に役立ってます  
コミュニティ助成事業

上勢区自治会では地域のコミュニティづくりに役立てようと(財)地域活性化センターのコミュニティ助成事業を受けて、サークル活動に使用する運動用具や会議用のテーブル、ミニデイサービス用の医療機器などを購入しました。

これらの用具は各種サークルや老人クラブ、子供会の活動に役立てており、利用している皆さんから、「会議や講習の際に椅子やテーブルを準備しやすくなった。」「地域活動に必要な運動用具が破損しているものも多かったからすごく助かっています。」と語ってくれました。



小中高校の部門の2人は「母の木」「ウミヤカラドン」などの民話をしくとくうばで語った。一般部門では参加者が笑い話や昔話などを語り、昔の衣装やサンシンを持って登場し、会場の笑いを誘った。優秀賞には小中高校の部門では河口明里さん(桑江中3年)、一般部門は中村光幸さんがそれぞれに選ばれました。文化協会では来年の大会も予定しているとのこと。自信のある方はぜひ参加してみてください。

第1回「北谷町しくとくうば語やびら大会」が8月12日に北谷町商工会ホールで開かれました。この大会は北谷町文化協会が幅広い年齢層を対象にふるさとの言葉に対する関心を高め、地域文化の継承や発展に寄与することを目的としており、今回は小中高校の部門に2人、一般部門には5人の方参加しました。

第1回「北谷町しくとくうば語やびら大会」

楽しかった夏休み!

栄口区では「年代を超えた交流で相手を思いやる心と心身の調和をとれた子の育成」を目的として、自治会、育成部、学力推進協議会、ちとせ会が連携し、夏休み中の子どもの安全確保を第一に多くの楽しい行事が展開されました。その中から主な活動を紹介します。

(B)飛行機整備工場見学移動学習  
8月15日、保護者十数名の引率で50名余りの子ども達が那覇空港内の飛行機整備工場を見学しました。職員の親切な案内と説明を受けながら、子ども達は目を輝かせ、飛行機のエンジンやタイヤの大きさ、翼の中の燃料タンクなどにもびっくりした様子でした。「こんなに大きな物体なのに空を飛べるのはなぜですか」などと整備士に質問したり、科学の不思議さにひたった有意義な移動学習でした。



(B)ミニデイ(児童生徒との交流会)  
8月16日、子ども達とおじいちゃん・おばあちゃんが公民館に集い、ゲームや踊りを取り入れて賑やかに交流会が行われました。

おじいちゃん・おばあちゃんから輪投げやスカットボールのルールや技法等の手ほどきを受けたり、全員そろってボランテニアのお母さん達が作った焼きそばやスイカをおいしそうに食べている光景はとて



栄口区広報通信員 宮里美代



## 宮城区防犯分会 20周年

8月11日(土)に宮城区防犯分会・創立20周年記念式典が行われました。

宮城区は、昭和55年に砂辺区から分離、新たに宮城区自治会として誕生しました。しかし、自治会発足の喜びもつかの間、宮城海岸一帯に集まる若者や米軍人による違法駐車や騒音・軽犯罪など区民の生活環境悪化は大変厳しいものでした。

そこで、「地域の安全は、地域で守る」「静かな生活環境を取り戻そう」と住民が立ち上がり宮城区防犯分会を結成し、行政、警察、住民と三者が一体となり、夜間パトロールや防犯関係機関、米軍関係機関への要請行動などを行ってきました。

その結果、犯罪などの大幅の減少につながりました。

防犯分会長は「今後も平穏な生活を維持していくには、地域住民の果たす役割は大きく、自主防犯活動の強化は不可欠です」とこれからの防犯活動への意気込みを語りました。

宮城区広報通信員 喜舎場 加代子



## 宇地原区子どもエイサー

旧盆の8月25日・26日の両日、宇地原区子どもエイサーの道ジュネーがありました。

1日目はあいにくの天気で出発が危ぶまれましたが、雨に負けじと子どもたちは、練習の成果を披露しました。2日目は、予定を超え3時間半を見事に踊り抜きました。子ども達のすばらしい踊りに、一緒に踊り出すおばあちゃん達の姿もありました。2日間踊り終え「明日もあるの～」と楽しみにしている子ども達の声も聞こえてきました。



今年は、大太鼓・締太鼓・パーランクー・手踊りと中学生から3歳までの参加者が盛り上げてくれました。夏休み期間中、送迎や練習に参加して支えてくださった保護者の皆様、当日応援してくださった地域の皆様ありがとうございました。

宇地原区広報通信員 長嶺 直美

## 19年度桑江区子どもエイサー隊結成

今年度も桑江区恒例の子どもエイサー隊が結成され、1週間の練習を経て8月26日、旧盆の中日には道ジュネーが行われました。

3歳から中学生までの64名によるエイサー隊は桑江区体育館を出発して

郵便局前からニライセンターを通り、消防署を経由しながら元気なパチさばきと踊りを披露しました。

エイサーフェスティバル in 北谷にも出演する予定です。



## 「雨の中、盛り上がった第5回・上勢まつり」

8月18日・19日(土・日曜)の2日間、公民館の運動場にドラム缶約50本を使って住民達の手作りの舞台を設営し「上勢まつり」が行われました。



天候が悪く、初日は5～6回のスコールで演舞を中断する場面も有りましたが、子どもエイサーの演舞と道ジュネー、北谷高校のバンド演奏、ストリートダンス、そして、住民のカラオケ大会で盛り上がりました。2日日も何度か雨で中断しましたが、子ども達の合同ラジオ体操から始まり、北谷小のプラスバンド演奏、子どもから80才のお年寄りまで約120名が参加したグランドゴルフ大会、公民館内での約160点余りの作品展示、貝殻シーサの体験コーナーなど、午後の舞台では、子どもサンシン、空手演舞、歌謡ショー、雨の中、子どもエイサー再演舞、最後の上勢区青年エイサー演舞など、演技参加者約500名に及ぶ盛り沢山のプログラムをこなし、延べ約2,500名の住民の観覧があった様です。

突然のスコールで、待機する婦人会の盆踊りの面々がしびれを切らし、テントの中の椅子を外し、流れる音楽に合わせて狭いテントの中で踊り始め、その熱い雰囲気の中で、ご来賓の野国昌春町長も踊りに参加されるハプニングがありました。

人気の屋台も、うちなーそばや、焼きそば、アイスなどの屋台づくりから仕込みや販売まで、青年団や住民が担当・協力で売り上げ、経費の一部に補填されました。終演を迎え、フィナーレのカチャーシーの曲が流れ始めると、悪天候の中で無事終わった喜びに、自治会長をはじめ運営関係者全員が極まり、熱い涙の中で踊っておられたのがとても印象的でした。

上勢区広報通信員 千古 甫

## 夏休み子ども体験講座～おもしろものづくり～

町内の小学生を対象に、学習プラザの夏休み連続講座がニライセンターで開かれました。

「ものづくり」を通して他校の生徒と交流を行い、自然と触れ合いながら環境学習もしました。

一回目は「土で絵を書こう」乾燥した土をニカワ(樹液)に混ぜて絵を描くことを、よみたん自然学校の小倉宏樹さんに教わりました。

二回目と三回目は「アウトドアゲームフェスティバル」でいろんなゲームをしながら皆と仲良くなることと「水鉄砲作り」を、ボーイスカウト北谷第一団の皆さんに教わりました。

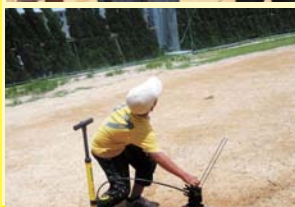
四回目は「水ロケットを作って飛ばそう」でペットボトルを利用したロケットを制作・飛ばすことを崎原均さんに教わりました。



不器用だと言われる現代っ子も指導者のもと、なかなかの手さばきで次々と作品を完成させていました。

最終日のロケット飛行には、真剣な眼差しで自分のロケットに空気を注入。

ほとんどがグラウンドのネットを越え飛んでゆき大成功。大きな歓声が上がっていました。



桑江区広報通信員 中村 晴恵

ご協力下さいました皆様へ

## 「平成19年度赤十字活動資金」にご協力いただきありがとうございました。

このたびは日本赤十字社の「赤十字活動資金」にご協力いただきありがとうございました。

ご協力いただきました社資は日本赤十字社を通じ、災害救援活動をはじめとする国内外の救援活動や、医療施設の運営、その他赤十字活動に有効に活用させていただき所存であります。

今後とも赤十字事業に一層のご理解とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

※ 随時、社資募集を受け付けております。詳しくは北谷町福祉課 936-1234(内232) まで

2007年9月1日現在

### 法人 (五十音順)

(有)アーキテクト 20,000円	(株)センターサービスステーション 5,000円
アイ歯科医院 10,000円	(有)ソセイ工発 20,000円
アオカワダイビングサービス 2,000円	タイヤ館 大石ハンビー店 1,000円
安里司法書士事務所 1,000円	(有)平電設 10,000円
旭建設(株) 20,000円	たまきクリニック 20,000円
(株)イケハラエンジニア 5,000円	玉仲ドレーブ 2,000円
石川種麴店 3,000円	玉那覇酒造 10,000円
(有)石建 5,000円	玉吉電業 10,000円
糸村精米店 10,000円	北谷印刷 10,000円
(有)イナテック 5,000円	北谷クリーンサービス 5,000円
いなり屋 2,000円	(株)北谷シーサイドリゾート 5,000円
癒しの空間 さんごっ 1,000円	北谷自動車整備工場 5,000円
上間不動産 5,000円	ちたん診療所 3,000円
エアーステーション ゲタ 2,000円	(資)北谷スポーツセンター 10,000円
(有)栄野比土建 10,000円	北谷病院 5,000円
大北薬局 5,000円	中部地区医師会 25,000円
(有)大蔵工業 10,000円	中部緑化土木(株) 10,000円
(株)沖縄共同技研 5,000円	(有)津嘉山ステンレス工業 10,000円
(有)沖縄地盤調査 10,000円	テルヤ設計 5,000円
沖縄マリンスポーツ 1,000円	(名)東宝タクシー 10,000円
奥原商事 20,000円	とうま建築設計事務所 5,000円
(有)開成建設産業 10,000円	(有)當山設備興業 5,000円
(有)海邦電気工事 10,000円	(資)東洋飯店 5,000円
木工房 5,000円	徳進設備工業(株) 10,000円
キシモト建築設計室 5,000円	(有)渡久地組 30,000円
(有)北原土木 10,000円	(有)豊見里組 10,000円
ギャラリーブルミエ 1,000円	名幸芳正土地家屋調査士事務所 5,000円
具志土地家屋調査士事務所 10,000円	(有)浜屋 5,000円
クローバー薬局 2,000円	(有)万代設備 10,000円
興和設備 10,000円	ハンビー歯科クリニック 5,000円
崎原土建(株) 10,000円	比嘉衛生 10,000円
(有)サキコーポレーション 5,000円	(有)東緑化開発 10,000円
(有)島設備 5,000円	(有)ふくちA&W北谷店 5,000円
上海楼 3,000円	(有)プロジェクトサポート 5,000円
(有)住太郎ホーム 10,000円	まつし歯科医院 5,000円
(有)真栄工業 10,000円	(株)マルイ 10,000円
(株)シンケン開発 10,000円	(有)丸興電気 5,000円
新光産業(株) 2,000円	(有)丸浜興産 10,000円
真和建築設計事務所 5,000円	(有)無心庵 10,000円
砂辺水園 1,000円	モンブランペーカーリー 3,000円
砂辺スーパー 10,000円	やびく産婦人科・小児科 30,000円
砂辺住宅商事 3,000円	ライブハウスモッズ 2,000円
スナバマリン 2,000円	(有)隆成建設 5,000円
スポーツ921 3,000円	

### 職域 (五十音順)

愛育保育園	
沖縄県企業局北谷浄水管理事務所	
沖縄県農協北谷出張所	
沖縄職業能力開発促進センター	
桑江中学校	
白川園	
北谷桑江郵便局	
北谷小学校	
北谷第二幼稚園	
北谷町公共施設管理公社	
北谷町社会福祉協議会	
北谷町商工会	
北谷町シルバー人材センター	
北谷町役場	
北谷宮城郵便局	
北谷郵便局	
北谷幼稚園	
ニライ北谷消防署	
浜川小学校	
浜川幼稚園	
ひだまり保育園	
ファミリー保育園	
(有)アーキテクト	
(有)ケルブ	
陽明園	
合計	333,500円

### 自治会・個人

上勢区自治会	259,000円
桃原区自治会	151,000円
栄口区自治会	251,000円
桑江区自治会	281,000円
謝苜区自治会	188,000円
北玉区自治会	131,500円
宇地原区自治会	133,000円
北前区自治会	135,500円
宮城区自治会	395,000円
砂辺区自治会	193,500円
美浜区自治会	82,250円
上間昇	2,000円
合計	2,203,250円

法人	706,000円
職域	333,500円
自治会・個人	2,203,250円
その他	5,390円
合計	3,248,140円

※その他は役場の募金BOXの集計です。

## いきいき健康チェック!! 新体力テスト

- 1 参加対象者  
町民または町内在勤者  
※特に平成19年4月1日現在で55歳～59歳までの男女の参加申込をお待ちしております。
- 2 申込方法  
窓口へ直接申し込むか、電話にて申し込んで下さい
- 3 競技種目  
握力測定、上体起こし、長座体前屈  
反復横跳び、20mシャトルラン(または急歩)  
立ち幅跳び等
- 4 締め切り 10月4日(木)
- 5 期日 10月7日(日) 10:00～12:00
- 6 場所 北谷公園陸上競技場

テストは30分。体力年齢や各項目の点数が分かる結果表をすぐお渡しします。

お問い合わせ  
社会教育課 社会体育係 982-7707

10月は土地月間です。(10月1日～10月31日)

### 『土地活用 みんなで創る美しいまち』

土地は、国民のための限られた貴重な資源です。将来の子供たちのため、明日の豊かな暮らしのためにも土地の有効利用が大切です。

土地の有効利用の実現のためには、国や地方公共団体ができる限りの取り組みを行うことはもちろんですが、何よりも不可欠なのは土地政策に対する町民の皆様のご理解とご協力です。

この機会に、豊かで安心できる住みよい社会を築いていくために、皆さんも是非一度土地の有効利用について考えてみませんか。

#### 一定規模の土地取引には届出が必要です!

一定規模の土地取引を行った際には、契約締結日を含めて2週間以内にその土地の所在する市町村に届出をする必要があります。

#### ●届出が必要な土地の面積

(日)市街化区域	2,000
(月)市街化区域以外の都市計画区域	5,000
(火)都市計画区域外	10,000

北谷町は全域が(月)に該当します。

#### ●問い合わせ

北谷町企画財政課	936-1234(166)
沖縄県土地対策課	866-2040

## オゾン層保護、地球温暖化防止のため、フロン類の回収にご協力願います。

業務用エアコン、業務用冷凍冷蔵庫の廃棄時には、知事の登録を受けた専門業者によるフロン類の回収が必要です。整備時にフロン類の回収が必要になる場合も同様です。

業務用エアコン、業務用冷凍冷蔵庫などの業務用冷凍空調機器にはフロン類が使用されています。

業務用冷凍空調機器の所有者は、廃棄(部品等のリサイクルを目的としてリサイクル業者などに機器を譲渡する場合も含む)の際には以下のことが必要となります。

- (日) 都道府県知事の登録を受けたフロン類回収業者にフロン類を引き渡すこと
- (月) その際には、法律に基づき書面を交付すること
- (火) フロン類の回収、破壊などに必要な費用を負担すること

また、整備の際にフロン類を回収する場合も、回収及び破壊等に必要経費を負担する必要があります。もし、業務用冷凍空調機器からみだりにフロン類を放出すると、1年以下の懲役または罰金50万円以下の罰金が科せられます。

### 業務用冷凍空調機器(第一種特定製品)とは?

業務用の機器で、冷媒としてフロン類が充てんされているエアコン、冷蔵機器、冷凍機器が対象となります。



# 蔵書点検終わりました。

～10月2日（火）より開館しています～

町立図書館は9月16日（日）～9月30日（日）までの間、蔵書点検のため閉館させていただきました。10月2日（火）より通常通り開館しています。

多くの方々のご来館をお待ちしております。



**Book Post**

北谷町字桑江467-1

936-3542

## 新刊案内

### 一般向け

- ★『片耳ウサギ』 大崎梢著
- ★『渾身』 川上健一著
- ★『やってられない月曜日』 柴田よしき著
- ★『大人になるための社会科入門』 乙武洋匡著
- ★『安全な食品の選び方がわかる本』 阿部絢子著

### ヤングアダルト向け

- ★『はじめての文学』 桐野夏生著
- ★『うちの一階には鬼がいる』 ダイアナ・ウィン・ジョーンズ著

### 視聴覚資料

- 〔CD〕
- ★『ひとりじゃないから』 (大城友弥)
  - ★『いのちのはな』 (大城友弥)
  - ★『助けて給れ』 (御花米)
- 〔DVD〕
- ★『子どものための朗読劇 vol.2』 (ニライ子ども劇団ゆかいな仲間たち)

### 郷土資料

- ★『沖縄の「シマ社会」と青年会活動』 山城千秋著
- ★『ハンセン病だった私は幸せ』 金城幸子著

### 児童向け

- ★『図書館ってどんなところなの』 赤木かん子著
- ★『火山の大研究』 鎌田浩毅著
- ★『しどうほうかく』 青山友美 絵・もとしたいずみ文
- ★『まめうしのびっくりなあき』 あきやまただし作・絵
- ★『イエコさん』 角野栄子著

### ★第2回図書館講座★

8月19日(日)

### 手作り教室

～5人おぼけの指人形～

8月19日(日)にニライセンター地下一階講座室で、太田利津子氏を招いて読み聞かせ小道具を作る手作り教室を開催しました。



オリジナリティあふれる指人形ができました。

### ●10月の行事

- ★平和推進旬間企画展  
10月21日（日）～31日（水）  
読書週間  
テーマ 新聞記事に見る「教科書問題」と関連図書
- ★読書週間  
10月27日（土）～11月9日（金）  
全国テーマ ～君と読みたい本がある～  
町立図書館のテーマ  
「詩人・茨木のり子 著作展」  
読書講座 「中・高校生の読書について」



### 10月の休館日

25	9	8	※							
日	日	日	○	印はお休みです						
資料整理日	振替休日	体育の日								
				日	月	火	水	木	金	土
					①	②	③	④	⑤	⑥
				⑦	⑧	⑨	⑩	⑪	⑫	⑬
				⑭	⑮	⑯	⑰	⑱	⑲	⑳
				㉑	㉒	㉓	㉔	㉕	㉖	㉗
				㉘	㉙	㉚	㉛			

### 8月の利用状況 (開館日数 26日)

登録者数	106 人
利用者数	4,090 人
貸出冊数	16,456 冊

### 今月のおはなし会 (場所：おはなしのへや)

- ☆10月13日(土)午前11時～ (図書館ボランティア「ナルカ」)
- ☆10月20日(土)午後3時～ (図書館職員)
- ☆10月27日(土)午前11時～ (図書館ボランティア「ナルカ」)

1(月)	大正琴教室10:00~ カラオケサークル(B)13:00~ 手芸教室14:00~ ギターサークル19:00~
2(火)	健康体操教室9:30~ 琉舞教室14:00~ 民謡愛好会20:00~
3(水)	グラウンドゴルフ講習会9:00~ レク指導者講習会10:00~ 民謡教室14:00~ 箏曲教室14:00~ 折り紙教室14:00~
4(木)	書道教室10:00~ フラダンスサークル10:00~ カラオケサークル(A)13:00~ 日舞教室14:00~ 老連囲碁クラブ14:00~ ギターサークル19:00~
5(金)	健康体操教室9:30~ 烏鷺の会10:00~ 琉舞教室14:00~ 民謡愛好会20:00~
6(土)	
7(日)	
8(月)	カラオケサークル(B)13:00~ ギターサークル19:00~
9(火)	健康体操教室9:30~ 社交ダンス部カラオケ13:00~ 古典音楽教室14:00~
10(水)	レク指導者講習会10:00~ 箏曲教室14:00~ 民謡教室14:00~
11(木)	書道教室10:00~ フラダンスサークル10:00~ カラオケサークル(A)13:00~ 日舞教室14:00~ 老連囲碁クラブ14:00~ ギターサークル19:00~
12(金)	健康体操教室9:30~ 琉舞教室14:00~ 民謡愛好会20:00~
13(土)	
14(日)	
15(月)	大正琴教室10:00~ カラオケサークル(B)13:00~ 手芸教室14:00~ ギターサークル19:00~
16(火)	健康体操教室9:30~ 社交ダンス部カラオケ13:00~ 古典音楽教室14:00~
17(水)	グラウンドゴルフ講習会9:00~ レク指導者講習会10:00~ 民謡教室14:00~ 箏曲教室14:00~ 折り紙教室14:00~
18(木)	書道教室10:00~ フラダンスサークル10:00~ カラオケサークル(フラ)13:00~ 社交ダンスサークル13:00~ 老連囲碁クラブ14:00~ ギターサークル19:00~
19(金)	健康体操教室9:30~ 琉舞教室14:00~ 民謡愛好会20:00~
20(土)	写真サークル10:00~
21(日)	
22(月)	ゲートボール審判講習会9:00~ 歌声教室10:00~ カラオケサークル(B)13:00~ 手芸教室14:00~ ギターサークル19:00~
23(火)	健康体操教室9:30~ 社交ダンス部カラオケ13:00~ 古典音楽教室14:00~
24(水)	レク指導者講習会10:00~ 箏曲教室14:00~ 民謡教室14:00~
25(木)	書道教室10:00~ フラダンスサークル10:00~ カラオケサークル(フラ)13:00~ 社交ダンスサークル13:00~ 老連囲碁クラブ14:00~ ギターサークル19:00~
26(金)	健康体操教室9:30~ 琉舞教室14:00~ 民謡愛好会20:00~
27(土)	
28(日)	
29(月)	歌声教室10:00~ カラオケサークル(B)13:00~ ギターサークル19:00~
30(火)	健康体操教室9:30~ 社交ダンス部カラオケ13:00~
31(水)	

満60歳以上の高齢者がイキイキと楽しい時間と交流がもてるように各種教室・サークルなどを行っています。

●お問い合わせ 936-3521

## 住宅用火災警報器を設置しましょう！

平成19年秋季全国火災予防運動週間

11月9日(金)~11月15日(木)

住宅火災による死者の発生を防ぐことを目的に、消防法が改正され、平成18年6月1日から一般住宅への住宅用火災警報機の設置が義務化されました！「大切な命」「大切な家族」を守るため早めに設置しましょう。

火災を防止するには、私たち住人一人ひとりの心がけが大切です。火の取り扱いには十分注意しましょう。

●火の用心7つのポイント(さあ、チェックしてみよう！)

- 家のまわりに燃えやすい物を置かない
- 寝たばこやたばこの投げ捨てをしない
- 天ぷらを揚げるときは、その場を離れない
- 子どもにマッチやライターで遊ばせない
- 電気器具を正しく使い、たこ足配線はしない
- 暖房器具等に、燃えやすい物を近づけない
- 出かける前にガスの元栓を再確認する



## あなたの家庭は大丈夫ですか???

「火は見てる あなたが離れる その時を」

※住宅用火災警報機は消防設備用品店や量販店で購入することができます。

なお、悪質な訪問販売には注意してください。

業者による点検もありません。自分で簡単に設置及び点検はできます。

### 高齢者の雇用・就業を促進するための講習会受講者募集 平成19年度シニアワークプログラム事業(厚生労働省委託事業) ~第1回室内装飾講習受講者募集のお知らせ~

- 期 間 : 平成19年10月15日(月)~10月29日(月)までの期間  
(計11日間) ※土日除く
- 会 場 : 北谷町商工会 北谷町字上勢頭837-1
- 対象者 : 原則60歳台前半層の就職希望者
- 受講料 : 無 料 ■定 員 : 20名
- 申込先  
(社)北谷町シルバー人材センター 電話 921-7722  
(社)沖縄県シルバー人材センター連合 電話 871-0330

### 平和の祈りジョイントコンサートの開催

町女性連合会では平和の祈りジョイントコンサート「歌と朗読」を開催します。このコンサートは、北谷町の(10/22~10/31)平和旬間に伴い、その意義をふまえ平和メッセージの朗読及び歌を通して、広く平和を語り継ぎ町民が平和について考える日とし、心のふれあいの場にする事を目的としています。 **連絡先 936-5300(ちゃたんニライセンター内・団体室)**

- ゲスト  
朗読・・・宮城麻里子(琉球放送・アナウンサー)  
北谷第2小学校読み聞かせボランティア「ひだまり」
- 歌・・・宮城和佳子(ソプラノ歌手)
- ピアノ・・・川崎智子
- 演目  
大型紙芝居読み聞かせ・・・「つるちゃん」
- 歌・・・千の風になって・月桃・童神・Belibve・さとうきび畑 他
- 入場料 500円(小学生以上)

### 危険物取扱者試験

- 試験日時：平成18年12月9日(日) 午前10時～
- 試験種類：甲種、乙種(第1～6類)、丙種
- 試験会場：南部農林高等学校、沖縄国際大学、北部農林高等学校
- 願書受付期間：平成18年10月26日(金)～11月2日(金)
- 問い合わせ：(財)消防試験研究センター沖縄支部

867-5332

# お知らせ

## 相談 人権・行政 無料法律相談

### 今日は18日(木)です。

毎月第3木曜日 10時～16時  
北谷町役場1階しせぷションホール  
※相談は無料、秘密は守られます。

## 相談 秋の行政相談週間が始まります (10月15日～21日)

「行政相談制度」は、役場の仕事に関する苦情や要望等をお受けして、その解決を促進するとともに、町民の皆さんの声を行政に役立てるものです。総務省では、この制度を広く国民の皆様に利用していただくため、毎年10月に行政相談週間を実施しており、今年は10月15日(月)～21日(日)までを、行政相談週間と定めています。

北谷町では渡慶次 保さんが総務大臣から行政相談委員に委嘱され、皆さんの相談に応じています。相談は無料で秘密は厳守されますのでお気軽にご相談下さい。

また、沖縄行政評価事務所でも、次のとおり電話等で相談を常時受け付けています。

- 行政苦情110番 867-1100
- (17:15～翌8:30までは留守番電話 0570-090110)
- 相談受付FAX 866-0158



渡慶次 保さん  
北谷町字砂辺407  
936-5615

## 催し 平成19年度ニュースポーツ 普及講習会開催

主催：北谷町教育委員会  
主管：社会教育課社会体育係  
講師：北谷町体育指導員  
実技：「キンボール」「ドッチビー」  
「五色綱引き」「大縄跳び」等  
参加対象 町民、町内在勤・在学者  
(自治会、青年会、婦人会、PTA、  
スポーツ少年団、子ども会等)  
日程：10月17日(水)19:30～21:30  
会場 北谷中学校体育館  
10月24日(水)19:30～21:30  
会場 桑江中学校体育館

お問い合わせ  
北谷町教育委員会  
社会教育課 社会体育係 982-7707

## 催し 北谷小中学校 童話・お話・意見発表大会

童話・お話・意見発表の活動を通して、表現力の養成に努め、情操及び言語教育の発展に資する事を目的に、今年も町内小中学校童話・お話・意見発表大会が開催されます。各小・中学校より選出された児童・生徒が中頭地区大会及び県大会目指して全力を尽くします。多くの方々のご来場をお待ち致しております。

- 開催日時：平成19年10月12日(金) 午後2時～
- 開催場所：小学校低学年の部 浜川小学校体育館  
小学校高学年の部 北谷小学校体育館  
中学校の部 桑江中学校体育館
- 問合せ：北谷町PTA連合会 / FAX 936-4838

## 募集 JICAボランティア平成19年度秋募集

国際協力機構(JICA)は、自分の経験や技術を活かして開発途上国の国づくりに協力するJICAボランティアを募集しています。

- 募集内容：青年海外協力隊、シニア海外ボランティア、日系社会青年ボランティア、日系社会シニアボランティア
- 募集期間：平成19年10月1日(月)～11月9日(金)
- 募集職種：教育文化・保健衛生・土木建築・農林水産・スポーツ等
- 応募資格：20歳～69歳の日本国籍の方
- 派遣期間：原則2年
- 説明会日程・会場：10月27日(土)14:00～16:00 JICA沖縄国際センター(浦添市)

お問い合わせ先  
独立行政法人国際協力機構 沖縄国際センター(JICA沖縄)業務第一チーム ボランティア班 仲間、西畑  
TEL 876-6000 URL <http://www.jica.go.jp/branch/oic/okinawa.html>

## 相談 労災保険のこと、 お気軽にご相談ください！

- 労災の年金、介護、生活、心配事。
  - 仕事の疲れからくる健康・精神的悩みなど「過労死」等の相談にもご利用ください
- 日時 月曜～金曜 午前9時～午後5時  
場所 沖縄労災ケアサポートセンター  
(財)労災年金福祉協会  
沖縄労災年金相談所  
来所、電話により相談をお受けします。  
お問い合わせ  
(財)労災年金福祉協会沖縄労災年金相談所  
869-1328

## 催し 北谷町教育講演会開催

昨今、県内でも学校や家庭及び地域など人間関係が希薄化する中で、いろいろな問題が続出するようになってきました。町教育委員会では、子ども達の居場所を考え、学校・地域で子ども達を見守り育てるための全体的な取り組みとして、教育講演会を開催します。

ご家族・お隣近所お誘い合わせの上、ご来場くださいますようご案内申し上げます。

- 開催日時：平成19年11月16日(金) 午後7時～
- 開催場所：ちやたんニライセンター1階カナイホール
- 講師：落語家 おきらく亭 はち好 氏
- 演題：「笑いと子育て」(仮題)
- お問合せ：北谷町教育委員会 学校教育課 982-7705

# お知らせ

～テレビの映りお困りではありませんか？～

10月は「受信環境クリーン月間」です。受信障害とは、建造物、電気雑音、不法無線局などが原因となって、テレビ・ラジオ放送の受信に障害を与える事をいいます。受信障害については、「沖縄受信環境クリーン協議会」又は「放送局」へご相談ください。

●問い合わせ：沖縄県受信環境クリーン協議会 865-2307 FAX865-2311

- 8月22日  
与儀 正仁 様  
寄附として  
50,000円(町社協へ)
  - 8月22日  
北谷町フォークダンス同好会ポルカ  
代表 大浜ヤス子 様  
20周年記念として  
20,000円(町社協へ)  
20,000円(町育英会へ)
  - 8月24日  
沖縄トヨペット  
U-Car部 當間 政夫 様  
「ハーモニ- in北谷トヨペット」での親子  
で体験ちびっこバイクスクール、バザー  
収益金として  
27,858円(町社協へ)
- ご芳志ありがとうございました

## 募集 平成20年度 北谷町立幼稚園 園児募集!

- 対象幼児：各町立小学校区内に住む、平成14年4月2日から平成15年4月1日生まれの幼児
- 受付日時：平成18年11月20日(火) 14:00～16:30
- 受付場所：指定幼稚園(各小学校区の幼稚園)
- 手続き方法  
各幼稚園または、町教育委員会・役場総合窓口案内・各自治体で募集要項を受け取り、入園願書と健康診断書(病院診断書で可)を受付幼稚園へ提出して下さい。また、当日は面接もありますので親子一緒にお越し下さい。

### 預かり保育の園児募集

- 対象幼児  
平成19年度北谷町立幼稚園に入園予定で、午後の保育に欠けることにより、保育を必要とする幼児。  
詳しくは各幼稚園・教育委員会(学校教育課)までお問い合わせ下さい。
- お問い合わせ  
北谷幼稚園 932-9610 北玉幼稚園 936-1594  
浜川幼稚園 936-1951 北谷第二幼稚園 936-1512  
北谷町教育委員会 学校教育課 982-7705

## ニライ消防本部 救急出場状況 平成19年8月

	北 谷	嘉手納	読 谷
火 災	0	0	0
自然災害	0	0	0
水 難	1	1	3
交 通	18	7	5
労 災	0	2	2
運動競技	3	0	2
一般負傷	14	5	18
加 害	2	2	2
自損行為	2	3	1
急 病	51	56	43
その他	3	2	3
転 院	6	2	12
月件数	100	80	91
署累計	798	549	744

### ■救急・火災時は

TEL 119

### ■消防に関するお問い合わせ

TEL 936-3721 FAX936-9076

## ちやたん人口

平成19年8月31日現在

人 口 27,132人 (+43)  
男 13,150人 (+16)  
女 13,982人 (+27)  
世帯数 9,963世帯 (+12)  
( )内は前月との比較

## \*\*\* 寄 附 \*\*\*

- 8月14日  
栄口区青年会  
会長 内間 遼 様  
シーポートちやたんカーニバル  
出演謝礼金から  
20,000円(町社協へ)
- 8月15日  
町田 宗秀 様  
寄附として  
50,000円(町社協へ)
- 8月17日  
森山 朝信 様  
寄付として  
5,000円(町社協へ)
- 8月20日  
金良 登美 様  
香典返しとして  
30,000円(町社協へ)
- 8月22日  
上間 昇 様  
寄付として  
2,000円(町社協へ)

## 催し 全国地域安全運動 (10月11日～20日)

沖縄警察署では、この期間中に地域安全運動出発式を行い、防犯フェア、防犯パトロールなどを計画しています。住民の皆様の多数のご参加をお願いします。

### ●運動重点

子どもの犯罪被害防止、住宅を対象とする侵入盗の防止、街頭におけるひったくり、性犯罪被害防止、空き巣狙い等侵入窃盗の防止、車上狙いの防止

### ●お問い合わせ

沖縄警察署生活安全課

932-0110(内260、261)

沖縄地区防犯協会 933-0495

## 募集 おきなわマラソン ジョギング教室 受講生募集

- 開催日 10月15日(月)～11月15日(木)  
(月曜・木曜週2回)
  - 場 所 沖縄市宮コザ運動公園  
陸上競技場
  - 時 間 午後7時～9時
  - 参加料 会費2,000円
  - 対 象 16歳以上
  - 定 員 30人(定員に達し次第締切)
  - 締 切 10月12日(金)
- お問い合わせ&受付  
おきなわマラソン実行委員会  
930-0088 FAX 930-0101  
Email info@okinawa-marathon.com

## どうちゆいむにー 149

気象庁が10月1日から緊急地震速報をスタートさせますが、沖縄本島は日本でも地震の少ない地域といわれています。とはいえず、地震の被害は揺れによる被害だけではなく、津波による被害も有ります。沖縄本島も例外ではなく、1960年の南米のチリで起きた地震の際には、津波が中城湾や金武湾で確認され、被害も出ています。地震の被害も他人事ではありませんが、いざというときのためにしっかりと備えましょう。(ひ)

### くらしとお金を考える週間(10月22日～10月28日)

近年、金融商品の多様化・複雑化が一段と進み金融資産の運用環境が大きく変化している中、金融商品販売に係るトラブルが増加しているほか、多重債務問題に対する社会の意識も高まっています。

このような状況を受けて、県民に金融トラブルを未然に防止する為の知識を身につけることの重要性について理解してもらうことを目的として実施します。 ●問い合わせ 沖縄県金融広報委員会 866-2187

# 北谷町平和推進旬間

## 10月22日(月)～31日(水)

# 北谷町平和祈念祭

### 会場：ちゃたんニライセンター

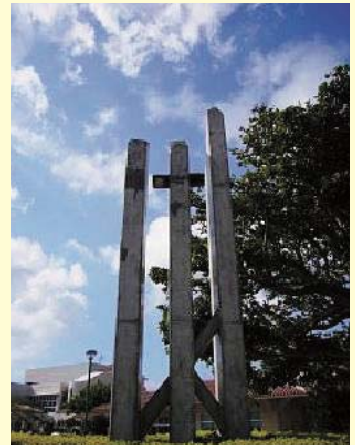
終戦後の1946年10月22日、それまで土地を占領され、帰ることの許されなかった北谷村の人々はようやく上勢頭の一部に居住が許され、ゼロからの戦後復興が始まりました。北谷町ではこの大事な記念の日を「北谷町民平和の日」とし同日から同月末日までの10日間を「北谷町平和推進旬間」として、この期間中「平和祈念祭」を開催します。期間中には、沖縄戦・原爆写真パネル展、平和コンサート、親子平和映画鑑賞会、戦跡遺構めぐり、広島長崎平和学習派遣事業(派遣者報告会)／戦時体験者講話等を催します。

●お問い合わせ 北谷町 町長室 936-1234 内171

#### ●期間中のプログラム●

10/22(月)10:00～10:30	オープニングセレモニー
10/27(土)15:00～17:00	平和コンサート
10/28(日)10:00～12:00	親子平和映画鑑賞会 長編アニメ映画「チョッちゃん物語」
10/29(月)12:30～16:30	戦跡遺構めぐり
10/31(水)14:00～16:00	広島長崎平和学習派遣事業 (派遣者報告会)／戦時体験者講話

※期間中は、沖縄戦・原爆写真パネル展等を開催しています。



使っていない電化製品もコンセントにプラグを差し込んだままで電源が切られていないと、リモコンや操作待ちタイマー等のため「待機消費電力」が使われ、その量は家庭の全電力使用量の約一割を占めるといわれています。

使わない電化製品の主電源を切ったり、コンセントからプラグを抜くだけで省エネを実行できますし、コンセントの差込口がいくつもあるエコタップ(スイッチ付きコンセント)も便利なグッズの一つです。



(金) コンセントからプラグをこまめに抜いて節電を!

利用し、無駄な包装を断ることがゴミの減量化にもつながります。

(木) 必要の無いレジ袋や過剰な包装は断りましょう

レジ袋などのビニール製品も製造の際にはもちろんのこと廃棄やリサイクルを行う際にも何らかの形でエネルギーが使われています。

無料だからといって、必要以上に受け取った結果、そのままゴミとして出されると資源の有効利用という観点からは効率的とはいえないのではないのでしょうか?同様の事例としては過剰な包装による包装紙なども挙げられます。

買い物の際には「マイバック」を利用し、無駄な包装を断ることがゴミの減量化にもつながります。



環境保全のために身近なことから始めてみましょう!(火)

FMちゃたん 79.2MHz

# ラジオ広報番組「北谷町だより」

毎週月～金曜日 午後6時50分～7時

市町村インフォメーション(北谷町コーナー) 毎週土・日曜日 午前9時～9時20分